行情新聞日派
星房虛昴停印

循環日報

週年價銀五員
每月價銀半員
閏月加銀四毫

西歷壹千八百八十壹年八月八號　光緒七年歲次辛巳七月十四日　禮拜壹　第二千二百七十八號

香港目下棉花紗疋頭雜貨行情

仰江花十壹員八至十三員
車仔花十六員至十六員五
方包花十四員五至十五員
軟花十四員五至十五員一
新地花十四員九至十五員五
洋花十三員三五至十五員五
青菊粗紗九十二員五至九十二員
藍琵琶芸芸紗九十五員五卆十五員包
紅牛粗紗九十二員五至九十三員
紅佛中步紗壹百零四員
紅龍嚦粗紗九十三員至九十三員五
樹嚦廿芸紗九十四員五至九十四員
手橙七磅扣布一員七七五
紅雞八磅扣布壹員八七五
廿號白布二員八五至二員八三
十磅原布三員零七五至三員零五
三百號白布二員九二五
五百號白布二員八五
金虎白布四員五
七百五號白布二員九
六鶴八磅扣布二員二五
馬嚦七磅正扣布壹員五五至壹員大
冲猪頭八磅扣布壹員七五
鐃嚦八磅扣布二員三二五
藍魚八磅四原布二員壹
八雀七磅扣布二員五
十雀八磅扣布三員二二五
雁塔八磅扣布壹員七二五
狗花七磅扣布壹員五
銀龍八磅扣布二員二五
八寶蓋八磅扣布二員壹至二員壹五
白洋布三員二至三員五
廿四碼花加紗一員八五至壹員三
色桂花三員大至三員七
紅扯花三員五
什色扯花布二員三至二員三五
什色花布壹員七五至壹員七
八磅七五紅布五員九
二磅五洋紅布壹員七至壹員七七五
十四磅斜布二員四至二員四二五
綠龍白竹布三員三二五
什色馬尾緞壹毫八五
金紅羽紗十五員七至十五員六五
棉花羽綢三員壹二五
壹號黑羽緞十三員二至十二員五
壹號品藍羽緞十三員七五
壹號元青羽緞十二員至十二員二
什色羽綸九員八至十員

每　每担

天青羽緞廿五員至廿五員五
白袈裟布六毫三
袈裟羅九毫二
什色閃巾六毫四
什色花羽綢四員六至四員五五
秉羽綢五員至五員四三
龍頭紅嗶機七員八
雙鹿紅嗶機七員七至七員六五
壹號金頭呢二員八至二員九
上衣着呢壹員大
鷄嚦紅絨六毫九
棉羊絨一員零二五至九毫八
雙工絨七毫二至七毫四
全毛厚佛蘭絨四毫四
樹地蘭佛蘭絨三毫二至三毫二五
尺二黑硬剪絨壹毫七至壹毫六五
壹號尺五黑軟剪絨二毫三五
十磅洋氈四員六五
十二磅洋氈五員七
十三磅洋氈六員二
金山水銀現每担五十八員一
玻璃片三員至二員九五
正紋嚦青銅二十壹員至廿員零五
威仁嚦青銅二十員至二十員零一
青銅片小板二十員零七五
日本花市二十四員五至二十四員
白鉛六員七至六員八
LB嚦黑鉛五員五至五員五
叽黑鉛五員四五
瑞國軟鐵四員三
綫圓鐵枝二員七至二員六五
英國壹六鐵枝二員三五至二員二五
集港壹六鐵枝二員二至二員一五
英國鐵綫十二至廿四號六員五
集港鐵綫十二至廿四號六員壹五
英國方圓鐵二員二五至二員三
集港方圓扁鐵二員二至二員二五
英國軟白鐵五員二至五員三
集港硬白鐵五員二至五員壹
舊山馬甲鐵二員三至二員三五
新山中馬甲鐵二員二至二員一七
英國鋼三員六至三員五
瑞國鋼四員至四員二
雲南錫二十四員至十四員五
豐興錫二十八員五至二十八員
臺灣樟腦十八員五至十九員
洋礦六員二五至六員四
日本硫磺二員至壹員八
公犀角三千五百員至三千壹百五員
叉粉三百員至三百二十五員

每打　每碼　每合

原桶木油大兩至六兩零
原桶生油五兩二至五兩
上火車米壹員八壹至一員八二
中火車米一員六至壹員六
一號安南占米壹員七五至壹員八
安南更米一員五八至壹員六
火車安南更米一員六五至一員六
一號安南更米一員六六至壹員六三
蒜包壹占朴一員九八至二員
火車占米一員八五至壹員九
滕黃七十五員至七十七員
綠荳二員至壹員九五
正山荳蔻壹百五十員至百四十員
上奇白糖六員至六員壹
中奇白糖五員九至五員八
海口赤糖三員八至三員九五
貢粉糖五員三至六員
二白糖五員五至五員四
福州冰糖九員至九員壹
石龍冰糖八員八至八員七
漳絲六員八至七員
新白壳豆二員零三至二員零五
黑皮青肉荳二員七至二員六八
新黃荳二員至一員八
新青荳壹員九五至一員九
黑胡椒十二員至十一員八
白胡椒十五員至十五員五
大山紅棗三兩二至三兩一五
麪粉五十磅一員四五至壹員五
日本白蠟十二員八至十三員五
黃蠟四十五員至四十六員
四川白臘百零五員至百零五員五
東子檳榔十五員八至十五員八五
花旗紅肉參二百九十員至三百八十五員
江北金菜六員五至六員七五
河南金菜六員五至七員五
香信三十六員至三十八員
大菜十八員至十七員
日本線面四員二至四員四
花旗白肉參二百五十六員
樹皮七毫五至八毫五
沙籐二員八五至四員九
川耳四十二員五至四十三員五
新山木耳十七兩至十七兩五
呂宋蘇木一員七五至壹員九
魚絲四百二十員至四百壹十員
東洋參九十七員至壹百零六員
冰片大面三千四百員至三千四百八十員
二面二千五員至二千三百三員

告白

啟者茲六月二十七日由省搭沙頭萬安同記渡返鄉此渡駛至韋馱廟被賊匪搶劫失去附項單一張該銀一千三百二十兩正係附香港成隆號代爲帶用此項必要關弼艮親手領取如有人拾得是爲故紙先此聲明免至後論

光緒七年七月初三日　南海九江關弼艮謹啟

粵東廣萬來客棧

啟者本棧在省城太平門外德興街省港火船步頭開張專接仕宦客商長庄寄寓經紀買賣報關上餉辦理妥當男客女眷各分房所安置茶水飯食一應齊備而本棧就近河邊於貴客上落火船及各鄉渡船正爲近便特此佈聞

光緒七年六月吉日　粵省德興街口　香港中環海傍廣萬來謹啟

告白

啟者西營盤大馬路門牌六十五號廣泰紙料生意原係陳著華江錦泉禎瑞堂敬善堂厚德堂禮垣義和顯芝四厚堂等合夥全做今因各夥志圖別業願將舖底貨物全盤頂與何椿榕受承致所欠各家賬數等項均已支結清楚致所存之賬數係歸陳著華江錦泉二人候收倘廣泰日後生意盈虧及有賒借等項均與陳著華等無涉先此聲明以免後論

光緒七年七月初二日　陳著華等仝啟

弢園尺牘出售

啟者現重排印王紫詮先生弢園尺牘自九卷至十二卷新行增入其中頗及近日俄事裝訂四厚本計銀四毫五仙仍照向時八卷原價而篇帙贏於舊者三分之一想諸君子留心時務者必喜留置案頭以備覽閱焉

中華印務總局謹啟

正色各等染料發客

啟者茲我李硛士甸晏臣向設英京專製各欵上等正色染料創百有餘年名馳中外今特分枝香港命未士滑看權理專接定貨并有現貨發客比得利便富商遇時採辦貨真價亦相宜本行現在新公司後便諸君賜顧請至本行面議是荷

辛巳年元月吉日　香港李硛士甸晏臣啟

告白

啟者香港中環街市內門牌第十一十二號廣紹昌菓菜欄原日謝燦譚瀚黃許月合伴同做今謝燦譚瀚志圖別業將股份讓於黃許月承受所有出入數目概歸黃許月支理日後生意盈虧亦係黃許月支理與謝燦譚瀚無涉特此聲明以免後論

光緒七年六月吉日　謝燦　譚瀚　謹啟

各公司股份行情

辛巳年七月十四日

香港上海銀行每股收本銀一百二十五員現價每百員加百零四員除息
於仁保險公司新股收本銀五百員現價值一千六百廿五員
中外保險公司每股收本銀五百員現價值一千七百員
那千拿保險公司每股收本銀六百兩現價值一千壹百二十五兩
洋子保險公司每股本銀五百兩現價值八百二十兩
華商保安公司每股收本銀二百員現價值三百壹十二員
香港火燭保險公司每股收本銀二百員現價值壹千員
中華火燭保險公司每股收本銀一百員現價值二百九十五員
黃埔船澳公司每股本銀五百員現價每值百員加五十六員
省港澳輪船公司每股現收本銀七十五員現價值除息外每百加三十壹員
上海火輪船公司每股現收本銀一百兩分息之後現價值壹百六十二兩
香港煤氣公司每股本銀十磅現價值八十二員
香港酒店公司每股本銀一百員每百現價值九十七員五
中國朝廷貸欵每股本銀九十五磅現值未有定實
一千八百七十七年中國朝廷貸欵每股本銀九十五磅現價值未有定實
域多厘亞火燭保險公司每股本銀一百員現價值另溢息七十員未定
於仁輪船公司每股現值價銀未

選錄京報

署理欽差大臣督辦新疆軍務通政使司通政使二等男臣劉錦棠頭品頂戴護理陝甘總督會辦新疆善後事宜臣楊昌濬跪　奏爲營員積勞病故籲懇　天恩俯准飭部從優議邺恭摺仰祈　聖鑒事竊查前管帶楚軍剛毅左營補用提督西朗阿巴圖魯蕭迎祥湖南湘鄉縣人咸豐七年投入湘果營從征江西轉戰四川陝西甘肅等省前後二十餘年迭受重傷戰功卓著光緒六年經大學士前陝甘督臣左宗棠檄調帶隊出關在喀喇沙爾行次聞訃丁親母憂當經左宗棠奏請留營奉　旨允准嗣該員抵喀什噶爾防所哀痛之餘傷疾陡發屢據稟請回籍守制治傷情詞迫切臣錦棠見其形容毀瘠神志昏亂不能任事不得已給假令其南歸以示體恤詎於本年正月二十日在哈密旅次積勞病故飭據總理關內防軍營務處兼統武威剛毅等營甘肅按察使魏光燾查明稟請具奏前來臣等覆查已故提督蕭迎祥屢立戰功素稱得力玆以痛母情切觸發舊傷遽致身故洵屬忠孝無虧殊堪矜憫可否仰懇　天恩俯准飭部將已故補用提督西朗阿巴圖魯蕭迎祥照軍營積勞病故例從優議邺以彰勞藎之處出自　逾格鴻慈除咨部外謹合詞恭摺具奏伏乞　皇太后　皇上聖鑒訓示施行再此摺係臣錦棠主稿合併聲明謹　奏軍機大臣奉　旨着照所請該部知道欽此

劉錦棠等片　再前管帶剛毅左營補用提督蕭迎祥積勞病故經臣等查明奏請　賜邺旋據總理關內防軍營務處甘肅按察使魏光燾稟轉據提督唐鳳輝李日新副將彭開丰彭程馥同知曾傳鈞彭緒瞻王開娍知縣聶邦光陳希洛龔炳奎張紀南等稟稱已故補用提督蕭迎祥之妻賀氏係湖南湘鄉縣賀俊卿之女同治十三年同縣之蕭迎祥憑媒聘訂爲室因從軍秦隴未遑迎娶光緒六年蕭迎祥之母胡氏念其子年四十餘尚未娶婦携聘媳賀氏來甘肅完婚行抵蘭州適蕭迎祥先已帶隊起程出關蕭胡氏正料理西進忽患咳嗽之症不能就道與賀俊卿送賀氏前行及蕭迎祥於哈密合巹後蕭賀氏寓居哈城蕭迎祥遂拔壘而西嗣蕭胡氏在蘭州身亡蕭迎祥由喀什噶爾請假南歸因哀毀太過觸發舊傷醫治不愈光緒七年正月二十日在哈密旅寓積勞病故蕭賀氏痛不欲生仰藥數次因救獲甦其父賀俊卿責以不可遽死大義反覆開導始勉延殘喘扶櫬入關三月初九日抵蘭州慘撫雙棺一痛幾絕時夫弟遊擊蕭迎吉在旁該氏即將衣物鎖鑰親手點交且云兩世旅櫬宜即南返未亡人所以苟活至斯者徒以長途無大家親屬可託今將相從地下等語蕭迎吉及賀俊卿勸慰百端並囑其婢用心防護是月十三日卯刻該氏乘婢外出即沐浴更衣投環自縊年僅二十三歲鳳輝等誼屬同鄉見聞較切謹合詞稟懇栜詳等情査蕭賀氏與蕭迎祥成婚未久遽喪所天因念萬里之夫骨未歸九原之母靈莫奠合悲揾淚隱忍扶喪卒之慟撫姑棺殉夫地下洵屬從容就義節烈可嘉據情稟請鑒核具奏前來臣等覆查已故提督蕭迎祥積勞病故其妻蕭賀氏由關外扶櫬行抵蘭州將衣物鎖鑰點交夫弟蕭迎吉收存夫棺付托得人祭奠姑靈畢事方乘閒沐浴更衣投環殉命庸行奇節非一時激烈者可比允足維持風化矜式里閭茲據甘肅臬司魏光燾轉據提督唐鳳輝等聯名具稟前來臣等覆查無異相應籲懇　天恩俯准給予　旌表以慰幽魂而勵末俗除咨部並湖南撫臣知照外謹會同甘肅學政臣鄭衍熙合詞附片具奏伏乞　聖鑒訓示施行再此摺係臣錦棠主稿合併聲明謹　奏軍機大臣奉　旨着准其旌表禮部知道欽此○周恒祺片　再濰縣在籍紳士前廣東巡撫張兆棟光緒四年十二月二十六日丁母憂囘籍守制茲計自丁憂之日起扣至本年三月二十六日不計閏二十七個月服滿例應起復據該撫臣報由原籍地方官轉報藩司詳請具奏前來除咨部外理合附片奏聞伏乞　聖鑒謹　奏軍機大臣奉　旨知道了欽此

羊城新聞

七月初九日　督撫憲轅報　補用府薛候補直隸州吳宗焯俱稟知委會放確礦候補同知吳嘉儀稟辭回佛山厘廠候補縣許普濟稟到由興甯長樂清理積案監鸎並由嘉應永安龍川河源等州縣催兵米回候補通判古樹勳另知初六晚拿獲竊匪駱亞祐一名解番禺縣審辦補用縣葆椿稟銷佛頭洲洋藥稅務差試用縣陳慶虎稟辭回廠○孝廉被革　聞東莞縣有陳姓孝廉因其鄉內械鬥釀成人命經官相驗札飭交兇案懸未結仇家指其庇匪由縣申詳將孝廉衣頂暫行褫革其母陳李氏昨赴廣州府呈訴初七日饒太尊批云爾子身登賢書當知自愛該族與鄰鄉葉李兩姓互鬥之案爾子唆訟扛帮該縣確有所聞據實稟報由大憲查明照例詳革據呈前情如果屬實可將兇匪陳吉林等拿獲解案由東莞縣審訊詳覆卽予開復衣頂毋任延宕粘抄並發

匪徒可惡　前錄初六日有小僮在靖遠街被人搶去銀兩已由緝捕營捉獲三人解交南海縣審辦玆聞匪黨甚衆終日在是處地面棍騙强搶且有人爲之庇護每獲到案則教以供詞改搶爲竊或以竊爲賭巧圖卸脫此次到案供稱攞列棋局此僮經臨與之博奕輸去銀圓恐主人見責故揑報被搶耳再三研鞫矢口不移以期避重就輕云○恃强受辱　城西長壽墟向爲擺賣玉器之所每逢晨早凡城內大新街玉器店及各處玉石工作俱着伴舁箱到其地以備客商購買歷年如是惟各店工件俱係少年子弟性喜選事加以聯絡同行至二十餘担之多由大新街而出太平門沿路追隨罔知顧忌若有與其相撞則交口詈罵糾黨扛帮常致鬥毆是以附近街巷標貼長紅不准其挑物來往俾得省事而此輩亦繞道而行頗爲斂跡玆聞前日晨早有一鄉人挑運物件路經狀元坊適與玉器担相遇偶然微有碰撞此輩震怒謂其故意欺凌始而角口繼而用武同行又爲相助街坊及過路者皆爲不平因其以衆暴寡也詎料此鄉人孔武有力直以一人與之對敵儼如落花流水毆傷甚衆玉器行夥伴因而披靡惟遠立以口相罵而已旁人見此情景無不鼓掌稱快街坊因斥玉器担工件散去隨議標貼長紅不准其來往云

中外新聞

論戰爭斷難解息　邇來各國立約通商咸思以信義相孚和好相輯即或猜嫌頓起釁隙驟開似亦可邀集與國從中調處秉公辦理化爭競爲祥和俾共安於無事而不復有典戎以相見者矣殊不知天下大勢正將由合而離由治而亂誠所謂危急存亡之秋也何也今之情事莫不以智勇相矜以富强相尙大欺小强陵弱衆暴寡智侮愚蠶食鯨吞狠貪虎視不知務德惟以力爭則干戈之日尋夫固可翹足以待試觀歐洲各大國固皆奉一萬國公法以爲權衡而藉輯和其人民聯絡其與國者也乃曾不十餘年即有因商務而生齟齬者亦有因教門而啟紛爭者而究其啟釁之由則皆存一相忌之心由忌而生怨由怨而生怒於是藉端以起遂致互相殘殺兵連禍結竟成不可解之勢且成不兩立之形矣不然土耳機虐其藩屬何預俄事而俄顧藉口於保護教民驟興大兵以與從事謂非欲翦滅土耳機以大其版圖增其式廓乎又如英之於阿富汗法之於端尼士雖曰阿則即俄以叛英端則擾法之屬國然皆於戰勝攻取之餘必令事權悉聽操之於己所有舉動靡不克以自由如法與端尼士所立之約云此後若與他國立約必先商諸法國若與他國往來事件亦由法國代辦是何異舉國而歸之於法歟夫狡焉思啟封疆以利社稷何國蔑有惟然故多大國倘見有辦事不公而地方又可圖謀方將託辭興師以求濟其所大欲而兵爭之禍必在所不免矣故人謂天下各國至今日而相維相繫正息爭弭兵之時也吾則謂天下各國至今日惟相維相繫正啟爭用兵之時也蓋從古以來斷未有事權不一名號不齊迭相雄長而可以久安長治者也且方今泰西兵器日精火砲日利彼此製造獨運匠心別出新式以期爲乎儕輩之上迴非從前之可比一旦猝遇戰爭之舉必將試其所製之果否精妙其不致視人命如草芥者幾希矣卽謂西人法律嚴明不尙詭詐雖兩國治兵亦斷不波累無辜慘殺局外卽獲有俘囚悉以仁愛爲懷不輕加害若知勢力不敵投械歸降卽待之如己國軍兵無或稍異從未聞有如白起之坑趙卒項羽之戮秦兵動輙數十萬衆之慘酷者也而且得城則婦孺必不殘害對壘則死傷皆有醫理似此殺敵致果之中又寓仁愛慈悲之道又何患傷好生之德乖造物之和乎不知一砲之轟玉石俱焚片刻之間骨肉糜爛當夫兩軍接仗火器並發聲如奔雷彈如驟雨卽甚節制而志在取戰必有不暇顧及者矣則血膏原野屍積邱山不又意中事耶況乎旣製其器必試其用然後利鈍以分强弱以著是泰西火器之精巨卽戰爭所由啟兵禍所由亟也然則今之相顧而不敢擅爲戎首者毋亦自慮糧餉或有未足士卒或有未練竊恐貪猝妄動自取喪敗致天下環視而起共乘我而謀爲不利耳是其外雖有敦睦之名而其內實懷猜忌之見故彼此有所作爲卽彼此互相窺伺無一刻不以防患爲心卽無一刻不以爭勝爲念其相制也實以力不以德而又何望於戰爭之解息也哉

得船拖之回埠聞此船乃由臺灣啟程行至經線約一百二十一度緯線約二十八度猝遇颶風大作波浪掀天舵工不能爲力以致失事或云美國晏尼士荷路帆船沉溺疑卽此船也○遣人尋煤　英國前曾遣有人往南阿非利加洲尋覓煤礦玆聞已於急哥倫尼覓出礦苗其質甚佳且約有十二尺厚現已回英國稟知英廷以便僱工開掘英人得聞此耗莫不欣欣然有喜色以相告也○小呂宋近報　澳順尼亞新報謂小呂宋各官經已議准任由荷蘭及印度公司之船來往是埠矣

電音彙錄　美國加力郵船抵港携有電音云六月初一日士法士城之人復行倡亂揭竿而起與法兵爲難法國領事亦被擊傷一暨法國炮船員弁之在岸上者不能拒禦急泅水回船焉十一日電音云法領事之在的黎波理埠者又被土人騷擾勢不可壓情實可危云按的黎波理亦土耳機之一屬國也法人欲得之以歸其管轄歐洲諸國皆有不平之心茲聞法國仍遣有軍兵十萬馳往其地以期威服其衆焉又六月初一日英都倫敦遞到電音云由端尼士接有文書內言士法士城之亞剌伯人協力同心以攻法國一輪船因船內載有端尼士軍兵欲到其地以勢壓服士法士城之人民爲亞剌伯人偵知俟其未及登岸作先發制人之舉圍而攻之法國副領事被亞剌伯人擊傷幸未甚重不致有性命之危而蔑何的亞處之民近日甚爲惶恐蓋懼亞剌伯人前來作難也六月十一日電音云端尼士之亞剌伯人近傳土耳機與亞剌伯人共起兵五萬由的黎波里以往端尼士其助法國抑助端尼士則尙未有明文也

驗屍續聞　初九日經驗屍官在醫院考驗劉亞關之屍後因有事遂命押候至十一日再行研審馬士醫生稟稱月之初八日午候有人舁此屍至院其時氣已早絕察其年貌約四十歲身體甚弱再爲詳驗見其頭之右額微有損傷嗣剖驗其臟腑覺得其心微有腫脹腦漿又復枯乾想受病在此故週身未有損傷而可以致命也按腦最關緊要倘有觸動雖皮外傷痕小而內實壞必致斃命故此人身之內外無一處傷壞又並非久病雖心腫脹而死如此之速者必是故也婦人袁氏供稱乃劉富之妻丈夫以析薪度活向居於西營盤第三街死者乃丈夫之族人也年三十九歲曾娶妻室居於鄉閭初八日約十一點鐘偶出外行至西營盤鹹魚欄見劉關由地執得鹹魚二尾乃由籮遺落地下者被告二人企立是處見之謂死者竊其鹹魚死者答言我由地拾得其時旁觀甚衆二人乃以足踢之莫計其數復有人以拳擊其頭顱但不認得是何人死者遂仆地不起衆知事干不便遂各散去不久一差至舁死者去官錄供畢問死者有動手互毆否答以未有鄭六廚子也供稱初八日路經鹹魚欄見死者肩負竹竿手提鹹魚適見一人將其魚傾卸在地擊之以拳未幾復見死者已臥於地矣若我見毆之者自能辨之現所控二人非毆彼者也官乃命押候十四日兩點鐘再訊云

商船被劫　初九日海口遞到信息云初五日有中國商船自海南開行載有客商舵工共二十八名詎料中有十二名乃海賊也開行約四五點鐘突起暗號各出利刃將舵工殺卻客商亦不存留惟一人躍入水中約五點鐘許有拖船見而救起又一童子於賊匪退兇時驚跌入海中幸不沈溺隨波逐流約十二點鐘之久亦得拖船拯救拖船詢悉其故趕前救護而賊已遠遁並無蹤跡可尋矣聞此船載有烟土二箱疋頭數箱約値銀萬餘欲往惠州爲賊匪偵知故搭其船以行劫也○帆船凶耗　初十日有福州火船到港據稱月之初七日於途中見有美國帆船因遭風失事不能駛行業已抛錨暫爲停泊以俟

嚴緝票匪　近日東洋票盛行嗜賭者又藉以爲至新至妙之生財門路每日火船往省俱有賭徒收攬各號票紙帶至省垣發往各處誘人投買初十日九江火船由港抵省經稅關人役偵知有積慣賭匪携帶各票回來因詳細搜驗果搜出東洋票無數焉此知鬼蜮之計雖工而鷹鸇之眼甚疾固有匿之無可匿而逃之無可逃者也○票館又開　本港邇來開設東洋票者日盛一日以有人帶往各處誘人投買而本港之例卽捉有賭徒亦祇於科以罰欵多亦不過二百圓而止不同於中國官憲加重罪名鋪則查封人則遣戍無可幸逃法網也故港中雖有官差查拿而賭徒有恃無恐聚此焉玆聞又有賭棍在乍畏街開設一家專收東洋票者惟蹤跡甚密非其黨徒無從得悉焉噫賭風至此可慨也已○時雨詳報　本港西字報云前四十

敬惜字紙功德無量

日港中所得雨水甚多較諸西歷正月至五月都不能及此[illegible]日爲茲將三年間自正月至七月雨水詳錄俾資考証焉計一千八百[illegible]九年所得雨水共有五十二寸零七十三分一千八百八十年所得雨水共有六十四寸零七十六分是年只得雨水四十九寸零一十九分較諸上兩年覺爲少絀因春季雨水頗稀故也〇水嬉復設　西人之旅居本港者向有水嬉會以便暇日臨流於游戲之中而寓練習之意焉前數日曾在操兵地附近之浴身房鳧水以賽優劣茲聞復於前禮拜六日由九龍之尖沙嘴埔頭泅水以回浴身房維時觀者甚衆焉〇法國郵報　法國遞到信息云沂有著名製造機器者新製得噴水機器以視前時之器更好可噴水高至五百尺此人乃籍隸法國名羅美利已陳設於法國技藝院以便人觀玩而效法之矣

賭案提訊　惠和因收呂宋及東洋票被差拘究其赴案候訊者則陳平也當提訊時巡差巴理供稱初九日下午兩點鐘偕同巡差非沙及線人二名到皇后大道中約第五十一號門牌之惠和舖入至樓下見有大房一所其後又有小房一所再後則廚房陳平坐於找錢櫃之旁我問線人誰是賣票者線人云此人是也我對陳平言現奉憲命來搜呂宋票非有他事遂於錢櫃上之櫃搜出呂宋票十三條復見有部乃登記賣買呂宋票者又見有闈姓票十二條另銀四十圓日本雙毫子三十一個單毫子二十八個香港雙毫子二十四個單毫子七十六個碎銀約有二圓於中櫃搜出銀紙七十圓銀一百二十一圓香港單毫子二十八個爐皁銀一百四十張爐皁銀十九圓雙開爐皁四個半圓銀十四圓忠連銀三十三個日本半圓四個金錢九個又於別櫃見有仙士五百二十六個錢三千文及闈姓部三十本錢櫃後有洋櫃一個令開觀視又有呂宋票二百六十條亦有銀圓在內櫃後有小竹籮一個載有呂宋票八條銀二百圓另有銀一小包又有九月分呂宋票九十六條櫃內又有呂宋票三條及對彩號單一札小房中有鐵洋櫃開之得票二十六札有對彩號單一張約共銀一千八百四十五圓另有銅銀十八圓舖中有數人我只控其賣票者耳官命押候十五日再審

續錄駁除舊金山苛例案　以上駁詞經已逐一指明該報單不合例又以此全報單論之殊難按例而行該部既不能確切查辦此件倘再有報稱何處地方不潔亦同此窒碍難行該部員醫士美阿士論單與例不合殊屬越職查本省例載自有整潔地方條例茲將數欵開列於左　一地方不潔該管官可稟控成案　二鄰里以不潔爲碍可援控帳案稟控　三案已成讞仍不整潔該管官當援控帳案條例第三千四百九十欵至三千四百九十五欵辦理　本省雖有一千八百七十八年三月初九日議立潔淨身體並不准患痘疫症船隻進口等例仍必須遵照以上開列數欵行辦緣地方不潔案情專由法司審辦本省與合衆國各條例所載均無以異查例載除例內有毀拆產業之條外則凡產業不得被奪於人今管理潔淨身體部如此辦理實與例語相悖如按三千四百九十四九十五控帳條例查辦該管官欲整潔地方仍由法司審奪亦必須租主或業主不允自行修潔乃可辦理倘房屋被拆後法司查明委係非因不潔所致租主或業主難免赴法司署追控補償屋價今該部如此辦理誠不能靠着一千八百七十八年三月初九日所立之例而行若確因整潔地方起見此外別無他意則可指明何處不潔而掃除之庶免補償而另生別議若不赴法司控案而逕行整潔地方租主或業主儘可阻止之若不控案而租主或業主允協亦能整潔或云該部此次如此查辦不潔地方祇是先手以便本城官員後來驅逐華庶於城外或遷徙別方此事斷不能行因與華美條約相悖也條約內載華庶居住本國與他國人居住美國無異若用辣手整潔地方或糾黨毀拆產業將必向本城討償了無疑義如此聚衆糾黨雖有本城府官及承法官管理潔淨身體部爲之領袖究難免不法名目也　一千八百八十年二月二十八日　律師尊治力謹識

往汕頭廈門福州

玆本行火船名南澳改七月十六日正午十二點鐘開行往汕頭廈門福州如　貴客欲付貨搭船者請到本行面議此佈　辛巳年七月初九日　德忌厘士行啓

火船往新金山等

啓者本行有火船壹只名晩苗準期七月廿壹日開行前往新金山雪厘狽厘濱等埠如　貴客搭船附貨者祈請至本行面議　辛巳年七月初四日　刼行公司啓

火船前往安南

啓者本號今有火船一隻名巴林標古準七月十四日落貨至十七日開行直往安南埠如　貴客附貨搭船者請至本行面議價甚相宜此佈　辛巳年七月初九　同記公司啓

往星架波庇能等

玆本行有火船一隻名剌亞地士約期十六日開行前往星架波庇能倫頓蘇士如有　貴客欲附貨搭船者請至本行面議　辛巳年七月初六日　太古洋行啓

前往海口北海埠

啓者本號有堅固輪船名步魯打士準期七月十七日落貨至十九日啓行往海口北海如　貴客欲附貨搭船者請至本號面議　辛巳年七月初九日　中環砵典乍街順記號謹啓

新書出售

本館現又排印中俄聘盟和約彙編業經釘裝成本此書於中國與俄羅斯交涉之事備載無遺而歷次所立和約亦全載其中誠留心時務者所需覽証也每本取價二毫欲買閱者請至循環日報館賜顧是幸　本館謹啓

退股告白

香港上環文咸街門牌第一百二十六號永成號藥材店原日係同利堂天德堂李維顯李佐邦關禧廷關佐朝關紹祥黃佳兄和記號陳文甫等合伴同做茲同利堂天德堂李維顯李佐邦等志圖別業各將名下股份生意退出項與陳文甫承受於七月初十日交易清楚所有永成號欠香港別埠與各號買入貨物銀兩並揭項滙項借項等情俱係歸陳文甫身上自理支結與同利堂天德堂李佐邦李維顯無涉自後生意盈虧一概不干同利堂天德堂李佐邦李維顯之事特此佈告　光緒七年七月十四日　同利堂　天德堂　李維顯　李佐邦仝啓

承項告白

上環文咸街門牌第一百二十六號永成號藥材生意原日係陳文甫李維顯關紹祥同利堂李佐邦和記號天德堂關禧廷黃佳兄等合伴同做生意茲因同利堂李維顯天德堂李佐邦關禧廷關紹祥黃佳兄和記號等志圖別業自願將各名下股份項與陳文甫承埋於本月初十日交易清訖並無少欠所有舖底家私什物貨物賬項俱歸陳文甫收結日後生意興隆與同利堂等無涉特此佈告　光緒七年七月十二陳文甫告白

火船前往鳥約埠

啓者本號茲有堅固火船一隻名順利準期閏七月初旬落貨至初十日啓行前往鳥約大埠如　貴客附貨搭船者請至本號面議　辛巳年六月三十　逢源號啓

往海口北海防

啓者本號有火船一只名鴉林庇准廿二日落貨至廿五日開行前往海口北海海防如貴客付貨搭船者請至本號面議是荷　辛巳年七月初十日　上環逢源號啓

火船前往上海埠

啓者本行有火船名亞澤士約期十四日開行前往上海埠如　貴客欲附貨搭船者祈請至本行面議　辛巳年七月初九日　太古洋行啓

帆船前往鳥約埠

啓者本號今有快捷堅固二枝半桅花旗夾板船一只名升爾路准七月初一日落貨至廿八日開行前往鳥約埠如　富客欲搭船附貨者請至本行面議此船能保一號燕梳　本號在上環永樂街門牌第七十一號　辛巳六月三十日　逢源號啓

軍營醫生聾耳陳香圃氏告白

隨營醫生聾耳陳原名桂芳自江南凱旋後在本籍南海四堡大瀝行世自咸豐九年分枝一棧在羊城十三甫復在靖遠街設棧精製各項蠟丸兼辦各港埠外科跌打各等膏丹丸散藥酒膏藥俱係　祖傳秘方修煉是以藥到奏效萬無一失所醫內外大小各症心存濟人欲垂久遠不敢苟且悞人自損世業向蒙　官商賜顧大用大效小用小效屢贈扁額仰荷品題遠近週知中外馳名現將靖遠街一棧暫移香港中環水車館後街以就外客採辦復着小兒在羊城十七甫再開一棧店名陳李和字號餘無別店近因無恥之徒多有冒認本堂招牌以僞藥射利有負本堂方便濟人之心　官客採買認眞招牌細察藥味以免魚目混珠不勝厚幸凡附渡買藥祈列明一切俾即由原渡付上永不有悞本堂館分三間往來巡症或有不能依期舍弟小兒均能領教予倖夥伴賒借向歸經手是問不得在貨項扣除是爲切禱特此聲明　光緒七年五月　醫生聾耳陳香圃氏謹白

告白

啓者馮慶智與植槐堂等合伴同做頭猛船一艘牌號順利聰由澳往高雷廉瓊貿易創自光緒元年一向無異茲今馮慶智志圖別業情願將名下股份兩股退出全盤頂與王植槐堂等承受仍用順利聰牌號貿易自後生意盈虧與慶智無涉如馮慶智有欠各埠滙項賬項等數係他自理與順利聰無干此佈　光緒七年七月吉日澳門王植槐堂等謹啓

仙液靈丹

從來補劑之劑其性每有所偏或宜於高年而不宜於壯歲或宜於扶正而不宜於驅邪獨范稼伯先生之九轉扶輪膏和平而神奇補而不燥潤而宣通百病皆宜服之寶能見效誠藥品中之金丹靈液也如蒙　賜顧者　省城下九甫范耕寸堂　香港世業堂　河南溪峽范氏醫室即請移玉是荷　十月十三日　溫清溪諸國人謹白

火船前往舊金山

啓者本公司火船名加力準期七月十六日下午三點鐘開行前往舊金山正埠接連南北亞美利加各埠歐洲諸國路經日本橫濱往舊金山者每一位唐人取回水腳銀五十員往橫濱埠收銀廿五員若往柯厘近省砵倫埠者則取水腳六十五員本公司常發直達砵倫紙由舊金山每禮拜有舟開行前往此埠凡船未開行前一日午刻截收小件包箱則五點鐘截收船中貨物永無失漏之虞前船師人役各以禮貌相待必不滋擾附貨搭客祈至本公司面議大小事務均在此處辦理　辛巳年七月初六日　東西輪船公司謹啓

靜波兵輪船銷差

啓者大淸國廣東省靜波兵輪船壞爛不堪駕駛今擬交機器局估拆變價船中所有華洋弁兵人等均於光緒七年六月十二日一律裁撤拖船兩號仍留原段緝捕除每月薪工銀元早經給領清訖外另加恩賞給各洋人離船回國川資洋人感悅之至此我中國柔懷外洋恩最優渥也嗣後中外洋面俱無靜波輪船往來如有冒認本輪船華洋兵弁人等名目滋事者許該處紳民人等就地方官指禀拘辦幸勿寬縱是爲至要特字通知咸使聞之　本管帶官卓貞白

告白

啓者去年八月初一日弟經手再與和記公司合萬和豐公司續增第七欵原約經已遺失如有四方君子拾得送回觀海樓即謝花紅銀五十圓此帖是實　辛巳年七月初九日　石清泉謹白

告白

啓者省城太平門外西榮巷前做恒裕堂參茸舖潘德菴潘陳氏曾將該舖作按揭到延陵堂吳文坤銀二千八百八十兩另利息未計此舖如有人買受者祈將該項扣出特此聲明以免後論　光緒七年七月初九日　皇后大道門牌五十五號　延陵堂吳文坤謹啓

告白

啓者白叻巨泰火車鋸木廠馮慶信着股份銀五百大圓順利聰船一艘由澳往北海來往貿易梁茂利着股份銀五百兩正今馮慶信將巨泰名下之股份讓與梁茂利承受梁茂利將順利聰船之股份讓與馮慶信承受兩家情愿對換並無補貼銀兩日後巨泰生意盈虧與馮慶信無涉順利聰船生意盈虧亦與梁茂利無干謹此佈聞辛巳年六月十七日澳門馮慶信梁茂利仝啓

告白

啓者香港中環街牌市門第十一十二號廣紹昌菓菜欄原與譚瀚謝燦等合伴向來無異現今譚瀚謝燦等志圖別業將數目全盤清算自愿將名下股份退出讓與黃許月等承受譚瀚謝燦等本息一概已收清楚今改廣紹昌記字號如有各號欠到廣紹昌賬項俱歸廣紹昌記收理日前廣紹昌欠到各號賬目業已譚瀚謝燦等經手支結清楚與承受人無涉日後生意興隆不干譚瀚謝燦等之事特此聲明以免後論　光緒七年六月廿五日　承受人黃許月等謹白

新書出售

啓者現本局排印王紫詮先生蘅華館詩錄業經竣事現已裝訂作兩厚本出售每套定價三毫如欲買閱者請祈　賜顧　正月初六日　本局謹白

報窮告白

署經歷司管理報窮事務辛 示
照得乍威街會隆號歐陽陸朋名歐陽松業已報窮茲定禮拜二卽唐七月十五日上午十一點鐘在本衙 本經歷之前將前本聚之會再行傳集該報窮者之各債主定奪攤派之項此次攤派可作爲末次特示
一千八百八十一年七月廿七號 辛巳年七月初二日

報窮告白

署經歷司管理報窮事務辛 照得黃利才前在本港永樂街門牌第一百三十四號經商開設信和字號已於本年正月初七日各債主稟請在案經准伊報窮今定禮拜四日卽唐閏七月初一日上午十一點鐘在本港臬憲衙門署臬憲案前爲末次審訊該報窮者之期並准釋放紙一事此示
壹千八百八十壹年七月二十三號
辛巳六月二十八日示

瑞國洋面保險公司告白

敬啟者瑞西國洋面保險公司備實老本銀壹百萬員與瑞國啉公司同保險壹百萬員又與法國奈公司同保險壹百二十五萬員及法國公司同保險壹百萬員共成四百二十五萬員 本公司玆分設在香港特托咪也洋行代出保單可保普天下各處海面船上貨物無意外之虞倘有不測則照例賠償保費相宜擬每百員計回經手用銀三十三員三毫三仙士外每百員實銀再奉回彩銀十員如 貴客投保者請移玉到本辦房面議
光緒七年 香港代理人咪也洋行謹啟

上等火藥出售

啟者英國碧家末士碧古威力士及魯倫士火藥公司俱係附搭末士咪也洋行代沽並無分附別家發售該公司之火藥加功製作格外幼淨功力甚大遠近馳名現承接英國兵家火藥及各國中國軍營常用此公司之火藥也貨眞價實諸君光顧祈移 玉至本行面議是荷特此佈聞
光緒七年 香港咪也洋行謹啟

萬安保險有限公司

敬啟者本公司於二月十五日開辦承保往來各埠貨物諸君賜顧請隨時移玉至上環水坑口門牌第二號本公司寫字樓便是特此佈聞
光緒七年二月吉日 告
司理郭硯溪謹啟

功深銀海

方德學先生西醫名醫也尤精眼科獨步一時名震遐邇宇內殆無其匹 紫詮學博去冬患目疾延先生治之應手奏效 紫詮乞書四字以誌盛德 鎮粤將軍札庫穆長善題

告白

啟者香港永樂街門牌第十五號廣就隆疋頭店原係區源與梁永光陳彩臺等合夥多年今因志圖別業滿盤清算項與譚卓馮月卿等承受交易清楚仍用廣就隆字號開張而區源與陳彩臺復做有股份如廣就隆上日有欠到各號銀兩惟廣就隆舊人是問與新承受之人無涉日後廣就隆生意榮枯與舊人無干特此聲明此佈
光緒七年七月初一日 義合堂謹啟

泰西善法鑲牙

蓋自醫學精微雖稱小道而牙科神妙獨擅專門羅啫士先生者美國名醫牙科獨步芳所深悅誠服藉賴薪傳者也先生學成絕藝經美邦大醫院考拔特派前來所有牙症爛可補壞折可駁續痛能立止脫能再鑲自一二枚以至全副均可鑲補如常且能歷久弗變不第足壯觀瞻居然可供咀嚼至於牙痍穿腮皆可刻期奏效固神乎其技久已遠近揚名矣芳已師事多年潛心肆業歷遊厦門福州上海烟臺天津以至京師等處所到各境彼都人士莫不嘖嘖稱奇咸謂人事可補天功也茲學業粗成原欲挾技出遊應世惟是蒙師過愛留供指臂兼許在館接教華人學一鑲牙補牙脫牙醫牙萬一症遇奇難得近師資便於指點是芳固樂於精益求精而師亦更愼而加愼矣原日在巡理廳右隣第七號屋茲由上洋旋港遷寓中環皇后大道大鐘樓對門首一間倘蒙賜顧祈移玉步踵門扯鐘而進一切工夫俱保妥當價亦相宜倘欲羅啫士先生親自效勞均亦照價特此奉告俾得週知
光緒七年六月廿八日 西醫牙科醫生黃棣芳謹啟

陳友得夢神傳

物之流毒莫甚於鴉烟人皆知其害莫能清其源然此實關氣數似非人事所能爲者今聞香山陳友忽於一夕夢中有神指示云謂欲止鴉烟禍者必須要如此如此醒而異之揣度其言亦果有理未食者免罹陷阱既食者可出苦海忖思鴉烟爲患滋蔓難圖此神莫非有心於世道乎雖夢幻無憑亦一奇事乃詢以神所示之法陳友云必待可行而後可言否則空談無益耳

正岐利成記告白

啟者正岐利成記生理創建已六十餘年自煉惠鋒巧造各欵廚刀肉刀大小菜刀發售始創在省城金剛巷至咸豐五年遷在第五甫東向開張俱造眞貨向用亜無分枝別店今有無恥之徒假冒本店招牌或仝音仝彙希圖影射以魚目混珠之弊今特週知 向蒙貴客光顧竊幸咸知遠近請認第五甫魚行公所對門正岐利成記庶不致悞
辛巳年五月吉日
省城第五甫何正岐利成記謹啟

煤炭發客

啟者香港中環海傍成興號常有上好各埠煤炭發客 諸尊光顧請移玉步
光緒七年六月廿三日 成興謹啟

中外衆國保險公司告白

啟者本公司將一千八百八十年西歷五月壹號起至一千八百八十一年四月三十號止全年所溢之息派回各股東老本息銀二分算凡各 寶行及各貴客不拘有無股份惠顧本公司生意者實收銀每百員送回花紅銀二十大員定於七月初十日開派至期之日請至本辦房領取如下年生意興隆花紅再有多派凡到買燕梳者不拘早晚及禮拜日寫明保險若干交來本公司辦房作爲實事特字週知
辛巳六月廿一中外衆國險保公司司理人唎啟

煤炭發客

茲者本號常有上等各埠煤炭發客價甚相宜 貴客賜顧者請至中環海傍鐵行左便街號發內此佈
光緒七年正月十八日 怡生店謹啟

精理眼科

啟者今有霍饒富先生精理眼科係數代相傳其術獨步一時向在澳門舊柴船尾懸壺治病凡患目疾一經其診治無不撥雲翳而覩光明雖極重之症亦能隨手奏效以是求醫者戶外屨滿名傳遐邇舊歲蒙 越南國王聞名仰慕特委欽差到澳延請到國診治王太后眼疾自去之後常有各處官長富商到澳延醫以先生外出每至屢次失迎殊深抱歉今越南王太后眼疾經已全愈越南國王禮意隆重以第三號兵家火船送之言旋故霍饒富先生現已由越南回澳仍行治理眼科諸病每月中到港十餘日寓在蝦刺爹威士洋行辦房何雲鏡翁處如有眼患者請卽移玉至彼以便調治霍饒富先生於眼目一科實爲專門名家已經屢試有驗求治者幸勿自誤也特此佈聞
濠鏡及門諸子公啟

告白

啟者澳門米糙街廣萬豐永記雜貨店生意原係十大股內曾戩穀堂等沾九股何錦新沾一股何錦新在店司事自戊寅年開張至庚辰年底止何錦新支去老本之外再支長銀一百餘兩今何錦新自願永遠退股並不在店經寫退約將廣萬豐永記生意舖底貨物賬項架生一概撥歸戩穀堂等承理自退之後廣萬豐永記生意盈虧不干何錦新之事何錦新自己名下欠人家借項會項係何錦新自理不干廣萬豐永記之事至 貴客欠到廣萬豐永記數項何錦新不得收取合併聲明謹此佈告
辛巳年六月吉日 廣萬豐永記曾戩穀堂等啟

廣德堂蠟丸

蓋自神農嘗百草金櫃有良方藥丸一項製造多家各有不同惟本堂之丸俱依秘傳良方不惜資本親自揀選上品正地道藥料精工監製得法修煉成丸屢經試驗其功甚捷故敢傳於世利物濟人爲念並非希圖射利實志在遠近傳揚本堂創自同治甲戌年四月開有已歷多年曾蒙 士商遠傳中外頗馳名矣每月逢初二十六初九廿三日期例照原價十份減其四份實收回六成以充工費之需踰期仍照回原價發售本堂之 戒烟無憂丸 烏雞白鳳丸 參茸補生丸 鹿茸寧神丸 寧心補腎丸 格外精緻奧妙效若如神倘蒙 諸尊賜顧請認香港南北行街口第壹間廣德堂發和軒招牌並分丸味庶不至魚目混珠則本堂幸甚矣
光緒辛巳正月十九 廣德堂謹啟

參茸戒烟無憂欖 發售

啟者余幼習英國文字通商中外至今二十餘年矣前者余經上烟癮六年屢戒不效今蒙產洋烟地印度國白頭人醫師甲都魯先生考究秘傳他國戒烟藥蕊數味和中國馳名參茸君臣上藥共煉製成一戒而斷此欖乾的味美不苦不辛倂無入烟屎等弊服此無憂病患痼癮立除照吸烟時服凡遇出外烟癮起卽食欖便見功此誠乃戒烟之第一法也兼能治咳嗽哮喘 無憂欖每個九厘算每包八個價銀一毫番字封口 另有鍋上消積欖凡未成癮者當吸完烟時食一二個能盡除烟積痼毒自後包無成癮之累也 每個價銀四厘算每盒卅六個價銀二毫 一在香港上環公興磁器店寄賣 一在粵東省城大新街昌記扇店 一在佛山快子正街誠福錢銀店 一在汕頭昇平街益昌扇店 一在星架波戲院街對面萬珍餅店 若有斷種害人之藥 求天厭之香港高陞戲院左便黃天寶堂謹識

立刻止痛

杏莊主人外科藥水每罇銀二毫能治皮膚百病乳癰胎毒頑癬汗斑疔墜痛皮膚癢鵝掌風骨節痲木無名腫毒幷湯火跌打蛇虫傷百足咬之類凡極痛者可當面試立刻可止 一寄在省城十一甫保濟堂代賣 一在香港上環大馬路街市口應記錢檯代賣

告白

啟者本號兄弟子姪衆多自後凡有往來出入揭借銀及揸劄貨物担保等件必經郭硯溪親手簽名方爲實據如無郭硯溪簽名惟向經手是問與本號無涉先此聲明以免後論
光緒七年正月二十日
香港發興號郭硯溪郭懈保仝啟

安泰保險公司告白

啟者本公司承保各處洋海水面船上貨物無意外之虞賠償事欵悉照本公司定規辦理所有保費按時價收實銀三份之二凡有貨物要保往各埠者均可到來投保 諸君光顧請移 玉到船政廳左鄰海傍西邊門牌第八號九號本公司樓上便是特此佈聞
光緒七年正月初四日 安泰保險有限公司啟

石貨倉出賃

啟者本行有石貨倉壹座安頓貨物倉地四面潔淨且各窓又能通其氣若安貨物可無朽壞之虞幷有木馬頭壹座長數十丈凡有輪船貨艇均可泊灣不拘早晚及禮拜日均能運貨上落以便各客租倉相宜 諸君光顧請移玉至本寫字樓面議特此佈聞
光緒七 咪也洋行謹啟

鋪利臣爾士柯爾爐保險公司

啟者普國士得天保險公司名鋪利臣爾士柯爾爐共計科出現本銀二百五十萬圓其餘付充未有限量倘遇不測代照數賠足茲分設香港特託末士咪也洋行代理專保中外房屋舖戶貨物及堅固貨倉貨物無火燭之虞價甚相宜所有保險規矩亦極妥善本公司所收保費每百圓卽送回經手用銀二十員 諸君光顧請移玉是荷
光緒七年六月廿三日 咪也洋行啟

廣西油煤發客

本棧源信昌字號開設省城花地口專自採運廣西賀縣出產油煤發售此煤質堅焰烈其氣力與金山雪梨等油煤無異輪船機器甚爲合用價亦便宜倘欲 賜顧請至本棧或河南金花廟前街源信棧與司理人商議或到香港中環成興辦館看辦議價亦可
羊城花地口源信昌煤棧謹啟

劉晉三鑲牙

啟者余習西醫鑲牙善法兼醫牙痛牙痍牙痾穿腮一切牙患均能立除世醫大小男婦內外方脈並奇難雜症教習及電學化學諸理發售膏丹丸散中外必效之藥其鑲牙之法係用洋來磁牙以金或銀或印度樹膠爲座若口內牟齒無存皆能全副鑲回保其堅固自能咬筋嚼骨有若天然生就眞假難分價極相宜妙不勝言牙有洞者補以金銀痛而深者脫之卽可不痛以上各法如有變動包其修復謹此奉佈諸 君賜教請移玉步館在中環皇家水車館背後街壹百零七號有鑲牙醫所扁須便是 一館在省城布政司後街劉菊坡四舍弟接教均同一式
得化機軒主人晉三氏謹啟

此新聞紙由香港歌賦街第五約門牌第二十五號中華印務總局王韜刊印